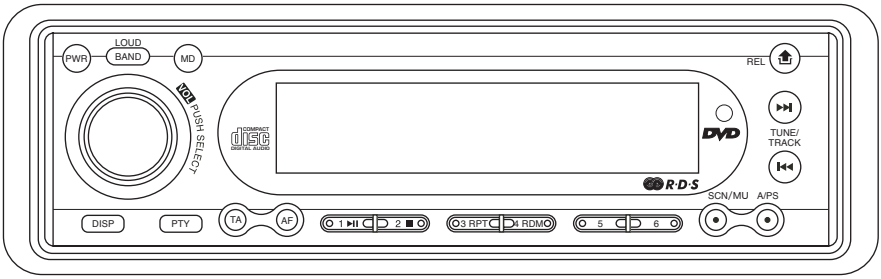
DENVER®

CAD-510



BEDIENUNGSANLEITUNG

AUTO-STEREO
DVD/SVCD/VCD/CD/MP3/MP4 PLAYER
MIT PLL UKW-STEREO RADIO
RDS
FLIP DOWN/ABNEHMBARE KONSOLE

ERSTE SCHRITTE

WARNHINWEISE:

VORSICHT:
Die Verwendung der Regler und Steuerung oder die Benutzung des Produkts abweichend von dieser Anleitung, kann zur Freisetzung gefährlicher Strahlung führen.

- Bewahren Sie dieses Handbuch zum Nachschlagen der Bedienung und Warnhinweise auf.
- Stellen Sie die Lautstärke stets so ein, dass Sie Geräusche außerhalb des Wagens wahrnehmen können.
- Schütze Sie das Produkt vor Feuchtigkeit.
- Wenn die Batterie leer ist oder herausgenommen wird, wird der Speicher gelöscht und muss neu programmiert werden.

FUNKTIONEN:
DVD-Videowiedergabe:
Sie können DVD Video, DVR-R und DVD-RW abspielen.

Video CDs mit PBC-Kompatibilität
Sie können Video-CDs mit PBC (Wiedergabesteuerung) abspielen.

CD-Wiedergabe
Sie können Musik-CD/CD-R/CD-RWs abspielen.

MP3-Dateiwiedergabe
Sie können auf CD-ROM/CD-R/CD-RW aufgenommene MP3-Dateien abspielen.

MP4-Dateiwiedergabe
Sie können MP4-Dateien abspielen.

PAL/NTSC Kompatibilität
Dieses Gerät ist kompatibel mit dem PAL/NTSC-System Vergewissern Sie sich beim Anschluss von Zubehör an dieses Gerät davon, dass dieses Zubehör mit dem Video-System kompatible ist, sonst werden die Bilder nicht korrekt wiedergegeben.

Mehrfachansicht
Sie können zwischen Breitbildschirm, Briefkasten und Pan/Scan umschalten.

Mehrfach-Audio
Sie können nach Wahl zwischen auf einer DVD aufgenommenen Mehrfach-Audiosystemen umschalten.

Mehrfach-Untertitel
Sie können nach Wahl zwischen auf einer DVD aufgenommenen Untertiteln in verschiedenen Sprachen umschalten.

Mehrfachwinkel
Sie können nach Wahl zwischen auf einer DVD aufgenommenen Mehrfach-Blickwinkeln umschalten.

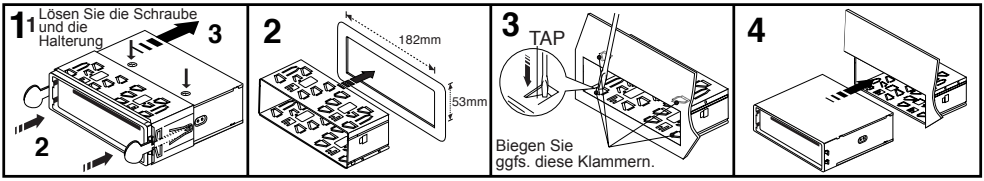
Funktionseinschränkungen
Wenn Sie eine DVD abspielen und eine Funktion ausführen, wird diese eventuell aufgrund einer Programmierung auf der Disk nicht ausgeführt. In diesem Fall wird das Symbol " ⃠ " am Bildschirm eingeblendet.

INSTALLATION

WARNHINWEISE

- Wählen Sie den Montageort so aus, dass das Gerät die Fahrtauglichkeit des Fahrers nicht einschränkt.
- Installieren Sie das Gerät nicht dort, wo es hohen Temperaturen, z. B. direkter Sonneneinstrahlung oder heißer Luft aus der Heizung bzw. dort wo es Staub, Schmutz oder starken Schwingungen ausgesetzt sein könnte.
- Verwenden Sie für die sichere Befestigung ausschließlich die mitgelieferten Haltevorrichtungen.
- Entfernen Sie die Frontabdeckung, bevor Sie das Gerät installieren.

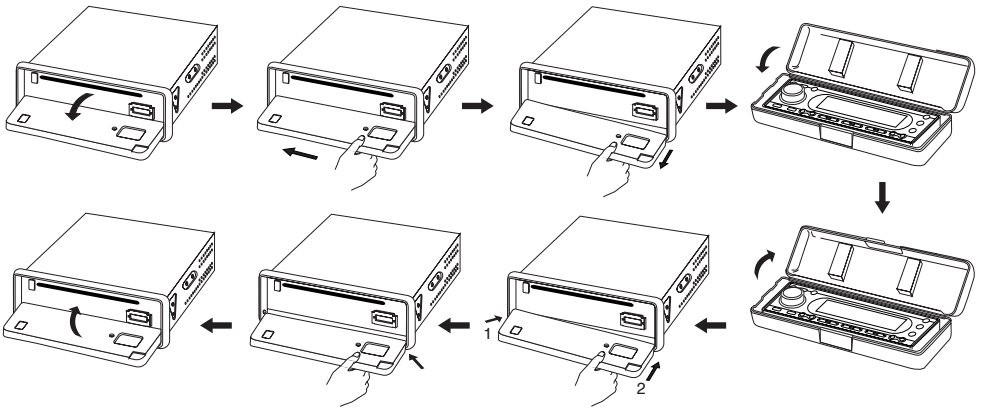
HINWEIS:
Der Neigungswinkel für die Installation des Autoradios darf 30° nicht überschreiten, da sich die Frontabdeckung sonst nicht öffnen lässt.



HINWEIS: Bewahren Sie die Auslösetaste an einem sicheren Ort auf, da sie diese benötigen, wenn Sie das Gerät später aus dem Fahrzeug entfernen möchten.

Die Frontabdeckung abnehmen und anbringen.
Das Frontteil dieses Geräts kann abgenommen werden und dient als Diebstahlsicherung.

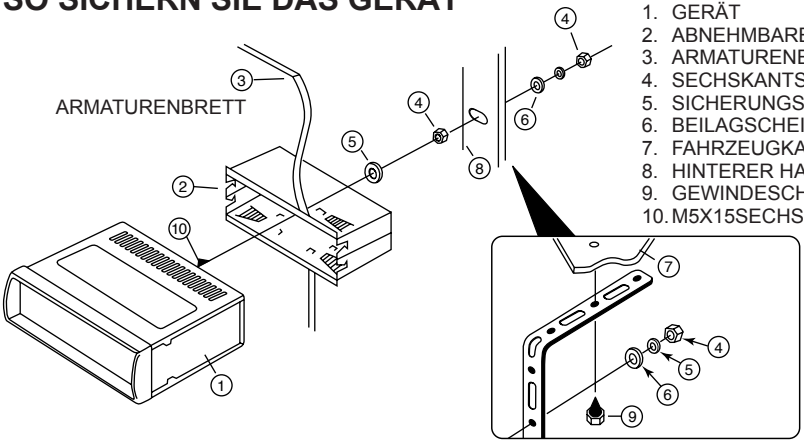
DIE FRONTABDECKUNG ABKLAPPEN, ABNEHMEN UND ANBRINGEN
Drücken Sie zuerst die Taste PWR (1) in die Stellung OFF, bevor Sie die Frontabdeckung abnehmen.
Drücken Sie dann die Taste REL (14), lassen Sie die Frontkonsole horizontal in die Öffnung gleiten und nehmen Sie Konsole, wie abgebildet ab, indem Sie sie in Ihre Richtung ziehen.



Hinweise:

- Drücken Sie die Frontabdeckung nicht mit Gewalt gegen das Gerät. Die Abdeckung kann einfach angebracht werden, indem Sie leicht gegen das Gerät drücken.
- Wenn Sie die Frontabdeckung mit sich nehmen, legen Sie sie bitte in das mit Frontabdeckungsgehäuse.
- Drücken Sie nicht fest oder mit Gewalt gegen das Anzeigefenster der Frontabdeckung, während Sie diese am Gerät anbringen.

SO SICHERN SIE DAS GERÄT



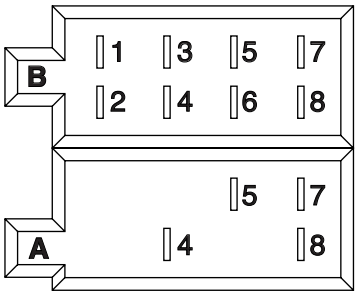
1. GERÄT
2. ABNEHMBARES GEHÄUSE
3. ARMATURENBRETT
4. SECHSKANTSCHRAUBE
5. SICHERUNGSSCHEIBE
6. BEILAGSCHEIBE
7. FAHRZEUGKAROSSERIE
8. HINTERER HALTESTREIFEN
9. GEWINDESCHRAUBE
10. M5X15SECHSKANTSCHRAUBE

ISO ANSCHLUSS

VIDEO AUSGABE: GELB (STÖPSEL)

LINE OUT(GRAU):
ROT(R) WEISS (L)

LINE IN (SCHWARZ):
ROT(R) WEISS (L)



ANSCHLUSS A

1.
2.
3.
4. SPEICHER +12V
5. AUTO ANTENNENAUSGANG
6.
7. +12 V (AN ZÜNDSCHLÜSSEL)
8. ERDE

HINWEIS: (Anschluss A Nr. 7) muss an den Zigarettenanzünder angeschlossen werden, damit die Leistung der Autobatterie nicht nachlässt, wenn der Wagen über einen längeren Zeitraum nicht benutzt werden sollte.

ANSCHLUSS B

1. HINTERER RECHTER LAUTSPRECHER (+)
2. HINTERER RECHTER LAUTSPRECHER (+)
3. VORDERER RECHTER LAUTSPRECHER (+)
4. VORDERER RECHTER LAUTSPRECHER (+)
5. VORDERER LINKER LAUTSPRECHER (+)
6. VORDERER LINKER LAUTSPRECHER (+)
7. HINTERER LINKER LAUTSPRECHER (+)
8. HINTERER LINKER LAUTSPRECHER (+)

Wartung

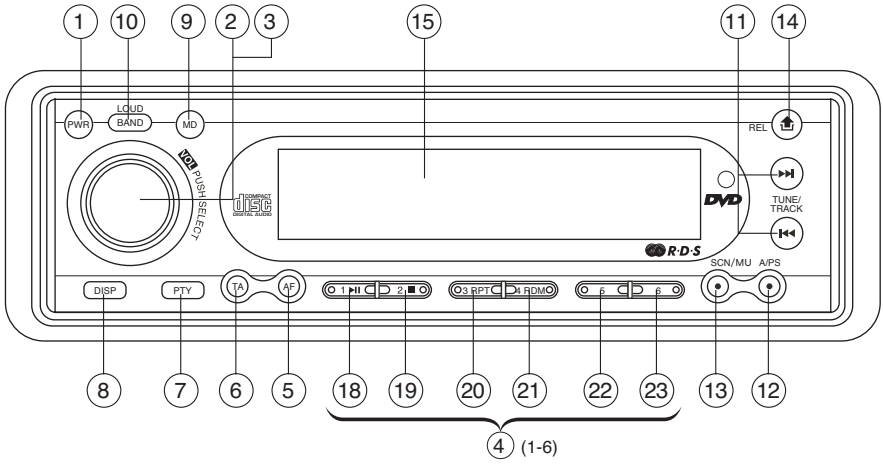
AUSTAUSCH DER SICHERUNG

Sollte die Sicherung durchbrennen, überprüfen Sie bitte den Stromanschluss und tauschen die Sicherung aus. Wenn die Sicherung danach erneut durchbrennt, liegt eventuell ein internes Problem vor. Suchen Sie in diesem Fall die nächst gelegene Werkstatt auf.

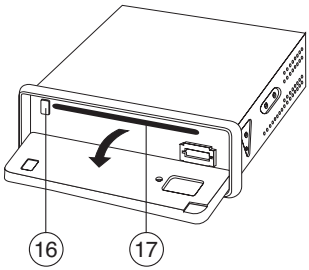
Warnung

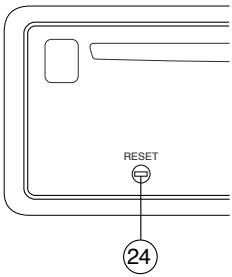
Verwenden Sie für jedes Kabel eine Sicherung mit der entsprechenden Amperezahl. Die Verwendung einen Sicherung mit höherer Amperezahl kann das Gerät schwer beschädigen.

Anordnung der Teile (Hauptgerät)



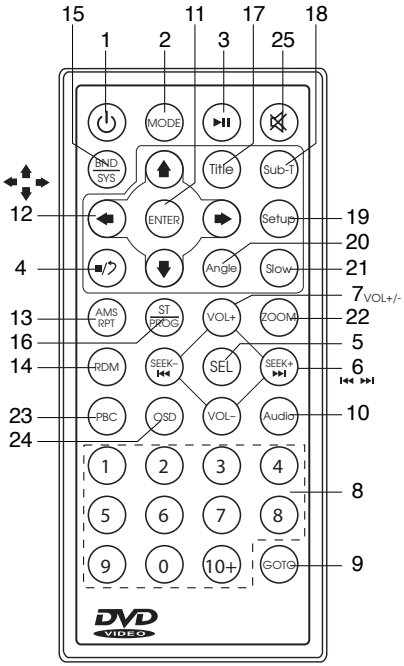
1. EIN- UND AUSSCHALTER (PWR)
2. WAHL-TASTE:
3. LAUSTÄRKE/TA VOL/BASS/TREBLE/BALANCE/FADER
4. VOREINGESTELLTE STATIONEN (1,2,3,4,5,6)
5. ‘AF’-FUNKTION (ALTERNATIVE FREQUENZEN)
6. ’TA’-FUNKTION (VERKEHRSFUNK)
7. ‘PTY’-FUNKTION (PROGRAMMTYP)
8. ANZEIGE (DISP)
9. MODUS-TASTE (MD)
10. BAND/LAUSTÄRKETASTE (BAND/LAUT)
11. AUTOMATIK- ODER MANUELLE ABSTIMMUNG (FREQ VOR CH+ ⏭ ODER FREQ ZURÜCK CH- ⏮) CD SPUR/SUCHE-TASTE
12. AUTOMATIKSUCHE/VOREINSTELLUNG (A/PS)
13. ‘SCAN’ AUTOMATISCHER ABSTIMMUNGSREGLER / MUTE (SCN/MU)
14. KONSOLE LÖSEN (⏏)
15. LCD ANZEIGE
16. TASTE CD AUSWERFEN (⏏)
17. CD-FACH
18. WIEDERGABE/PAUSE-TASTE (⏯)
19. STOPPTASTE (■)
20. WIEDERHOLUNGSTASTE
21. ZUFALLSTASTE
22. +10
23. SPURSUCHE VOR/ZURÜCK (NUR MP3)
24. ZURÜCKSETZTASTE





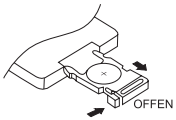
Anordnung der Tasten (Fernbedienung)

1. Strom EIN/AUS
2. MODUS
3. ⏯ WIEDERGABE/PAUSE
4. ■ STOPP/ZURÜCK
5. AUSWAHL
6. SUCHE+ ⏭ /SUCHE- ⏮
7. VOL+, VOL-
8. TASTATUR
9. GEHE ZU
10. AUDIO
11. EINGABE
12. NAVIGATION
13. SUCHAUTOMATIK/WIEDERHOLEN
14. ZUFALL
15. BAND/SYSTEM
16. STEREO/MONO / PROGRAMM
17. TITEL (HAUPTMENÜ)
18. UNTERTITEL
19. EINSTELLUNG
20. WINKEL
21. ZEITLUPE
22. ZOOM
23. WIEDERGABESTEUERUNG
24. BILDSCHIRMMENÜ
25. STUMM SCHALTEN



Bedienung und Pflege der Fernbedienung - Einsetzen der Batterie
Schieben Sie das Fach an der Rückseite der Fernbedienung zurück und legen Sie die Batterie ein. Beachten Sie dabei die Polaritätsmarkierungen (+/-)

- Bei der ersten Verwendung, ziehen Sie den Schutzfilm aus dem Fach heraus.



WARNHINWEISE

- Nehmen Sie die Batterie heraus, wenn Sie die Fernbedienung einen Monat oder länger nicht verwenden.
- Laden Sie die Batterie nicht auf, demontieren Sie sie nicht, erhitzen Sie sie nicht und werfen Sie sie nichts in Feuer.
- Lagern Sie die Batterie nicht mit Metallgegenständen.
- Sollte die Batterie auslaufen, reinigen Sie die Fernbedienung und setzen eine neue Batterie ein.
- Beachten Sie bei der Entsorgung von Batterien die in Ihrem Land bzw. der Region geltenden Umweltschutzbestimmungen.
- Vergewissern Sie sich stets, dass die Batteriepole entsprechend der Polaritätsmarkierungen Plus (+) und Minus (-) eingelegt worden sind.

So verwenden Sie die Fernbedienung
Richten Sie die Fernbedienung direkt auf die Frontkonsole.

WICHTIG:

- Bewahren Sie die Fernbedienung nicht bei hohen Temperaturen oder unter direkter Sonneneinstrahlung auf.
- Lassen Sie die Fernbedienung nicht fallen, sie könnte die Bremse oder das Gaspedal blockieren.

ALLGEMEINE BEDIENUNG

Ein- und ausschalten (PWR)

- Kopfeinheit: Drücken Sie PWR, um das Gerät einzuschalten. Halten Sie diese Taste gedrückt, um das Gerät auszuschalten.
- Fernbedienung: Drücken Sie die Taste (⏻) um das Gerät einzuschalten. Halten Sie diese Taste gedrückt, um das Gerät auszuschalten.

Zeiteinstellung

1. Halten Sie die Taste DISP gedrückt, bis die Zeit eingeblendet wird.
2. Halten Sie die Taste DISP gedrückt. Die Stunden blinken.
3. Drehen Sie den Lautstärkeregler, um die Uhrzeit einzustellen. Drücken Sie DISP.
4. Drehen Sie den Lautstärkeregler, um die Minute einzustellen.
5. Drücken Sie SEL um die Eingabe zu speichern und die Funktion zu verlassen.

So wählen Sie eine Quelle aus (MD)

- Kopfeinheit: Halten Sie MD gedrückt, um zwischen TUNER, AUX und CD/DVD umzuschalten.
- Fernbedienung: Halten Sie die Taste MODE gedrückt.

So legen Sie eine Disk ein.

1. Drücken Sie REL, um die Frontkonsole zu öffnen.
2. Legen Sie eine Disk in den Disk-Schlitz ein.
3. Schließen Sie die Frontkonsole.

So werfen Sie eine Disk aus

1. Drücken Sie REL, um die Frontkonsole zu öffnen.
2. Drücken Sie die Taste EJECT, um die Disk auszuwerfen.
3. Schließen Sie die Frontkonsole.

So stellen Sie die Lautstärke ein

- Kopfeinheit: Drehen Sie die Tate VOL, nach Rechts, um die Lautstärke zu erhöhen.
- Fernbedienung: Drücken Sie VOL+ oder VOL+, um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern.

So stellen Sie BASS/TREBLE/BALANCE/FADER/TA LAUTSTÄRKE ein

- Kopfeinheit: Drücken Sie mehrmals die Taste VOL, bis die gewünschte Funktion eingeblendet wird. Nehmen Sie die Einstellungen mit der Taste VOL vor.
- Fernbedienung: Drücken Sie SEL, bis die gewünschte Funktion eingeblendet wird. Drücken Sie VOL+ oder VOL+, um die Einstellungen vorzunehmen.

Stummschaltetaste

- Kopfeinheit: Mit und halten Sie die MU Taste, um denTon sofort zu daempfen. Drücken Sie die Taste erneut, um die Wiedergabe in der vorherigen Lautstärke fortzusetzen.
- Fernbedienung: Mit der Taste " 🔇 " schalten Sie die Wiedergabe sofort stumm. Drücken Sie die Taste erneut, um die Wiedergabe in der vorherigen Lautstärke fortzusetzen.

ANZEIGE (DISP)

Mit dieser Taste nehmen Sie bei jedem Tastdruck folgende Veränderung des Anzeigemodus vor

1) Beim Empfang von RDS-Sendern.

(A) RADIO MODUS

PS — CT — FREQ — PTY

(B) CD/MP3 WIEDERGABEMODUS:

CDP — CT — PS — FREQ — PTY

2) Beim Empfang von NICHT RDS fähigen Sendern.

(A) RADIO MODUS

CLOCK — FREQ —- NO PTY

(B) CD/MP3 WIEDERGABEMODUS:

CDP — CT -—FREQ — KEIN PTY

Die einzigen werden einige Sekunden lang eingeblendet und kehren dann wieder an die 1. Position zurück.

Hinweis: • **CT** = Uhrzeit • **FREQ** = Frequenz • **CDP** = CD Player

LAUSTÄRKETASTE (BAND/LAUT)

Halten Sie diese Taste ca. 2 Sekunden gedrückt, um den Lautstärke-Modus auszuwählen.

PAL / NTSC System

Drücken Sie diese Tate, um zwischen den System PAL, NTSC, AUTO umzuschalten.

- Drücken Sie die Taste BAND am Kopfgerät oder SYS an der Fernbedienung, um automatisch zwischen PAL, NTSC, AUTO umzuschalten.

Zurücksetzen
- Am Gehäuse befindet sich die Taste RESET, mit der Sie die Einstellungen zurücksetzen können.
- Diese Zurücksetztaste muss aus folgendem Grund aktiviert werden:
  - Bei der Erstinstallation des Geräts, wenn alle Kabelanschlüsse vorgenommen wurden.
  - Wenn keine der Funktionstasten aktiviert werden kann.
  - Wenn an der Anzeige das Fehlersymbol eingeblendet wird.

RADIO HÖREN

Band-Taste (BAND)
Wenn diese Taste gedrückt wird, folgt die Umschaltung zwischen FM1—FM2—FM3.

AUTOMATISCHE ODER MANUELLE ABSTIMMUNG (MEHR FREQU. ⏭ ODER WENIGER FREQ. ⏮)
Durch Antippen dieser Taste erfolgt die SUCH-Abstimmung.
Wenn die Taste länger als 1 Sek. gedrückt wird, so erfolgt der Suchlauf **MANUELL**.
Hinweis: *Das Gerät schaltet nach 5 Sek. automatisch in den SUCH-Modus zurück, wenn während der MANUELLEN Abstimmung keine Eingabe erfolgt.*

AUTOMATIKSUCHE/VOREINSTELLUNG (A/PS)
Scan-Voreinstellung (PS) - Tippen Sie diese Taste an und das Radio spielt jeden gespeicherten Sender 5 Sekunden.
Automatiksuche (AS) - Drücken Sie diese Taste länger 1 Sek. , um die Automatiksuche zu aktivieren. Die 6 stärksten Sender
sind voreingestellt und werden unter der entsprechenden Nummer gespeichert. Nach Abschluss der Automatiksuche, führt das Radio die voreingestellte Rastersuche aus.
Hinweis: *An der Fernbedienung hat diese Funktion die Bezeichnung **AMS**.*

Automatische Senderabtastung (SCN)
Mit dieser Taste erfolgt die SENDERABTASTUNG (RADIO SCAN). Diese Funktion ähnelt der normalen Suche, allerdings stoppt die Suche während der SENDERABTASTUNG 5 Sekunden bei jedem gefundenen Sender.

So speichern Sie Senderfrequenzen und rufen diese auf
Drücken Sie eine beliebige ZAHLEN (1 bis 6), um schnell sechs Radiofrequenzen zu speichern, die Sie später mit der entsprechenden Taste aufrufen können.
1. Wählen Sie das gewünschte Band aus (UKW1-UKW2-UKW3).
2. Wenn Sie einen Sender speichern möchten, drücken Sie eine ZAHLENTASTE (1 bis 6) und halten diese gedrückt, bis die entsprechende Zahl an der Anzeige eingeblendet wird.
3. Die gespeicherte Zahl bleibt erleuchtet. Der ausgewählte Radiosender ist gespeichert worden. Wenn Sie das nächste Mal die entsprechende ZAHL (1-6) drücken, wir dieser Radiosender aus dem Speicher aufgerufen.

Hinweis: Sie können bis zu 18 UKW-Sender speichern.

Stereo/Mono
Kopfeinheit: Für die Umschaltung zwischen Stereo- und Monoklang halten Sie die Taste AF gedrückt.
Fernbedienung: Drücken Sie die ST-Taste.

VERWENDEN DER RDS-
Funktion Was ist RDS?
RDS (Radio-Daten-System) ist ein von der EBU (European Broadcast Union) entwickeltes digitales Informationssystem. Unterstützt durch normale UKW-Ausstrahlungen bietet RDS eine Reihe an Informationsleistungen und automatischen Abstimmungsfunktionen für RDS kompatible Auto-Stereoradios.
1988 wurde RDS in Großbritannien, Frankreich, Westdeutschland, Irland und Schweden eingeführt. In vielen anderen europäischen Ländern laufen Testübertragungen. Man erwartet, dass RDS in naher Zukunft in den meisten westeuropäischen Ländern zur Verfügung stehen wird.

'AF'-Funktion (ALTERNATIVE FREQUENZEN)
Durch Antippen wird der AF-Schaltmodus ausgewählt.
Wenn der Schaltmodus AF ausgewählt wird, prüft das Radio permanent die Signalstärke von AF.

'TA'-Funktion (VERKEHRSFUNK)
Durch Antippen wird der TA-Modus ein- oder ausgeschaltet. Bei eingeschaltetem TA-Modus werden Verkehrsmitteilungen übertragen.
– Im CD/MP3 Modus schaltet das Gerät gelegentlich in den Radiomodus um.
– Wenn die Lautstärke sehr leise geschaltet wurde, so wird die voreingestellt Lautstärke übernommen, wenn Mitteilungen aktiviert werden.
– Wenn der TP-Sender empfangen wird, wird an der LCD-Anzeige TP eingeblendet.

'PTY'-Funktion (PROGRAMMTYP)

1. Halten Sie die Taste PTY gedrückt, um die Funktion Programmtyp ein- und auszuschalten.
2. Drehen Sie den Lautstärkeknopf nach recht/links, um zwischen den verschiedenen Programmtypen auszuwählen.
3. Drücken Sie erneut die Taste PTY, um die PTY-Suche nach dem PROGRAMMTYP, wie nachfolgend erläutert, zu beginnen.
   NACHRICHTEN-AFFAIRS-INFO-SPORT-LERNEN-DRAMA-KULTUR-WISSENSCHAFT-VERSCHIEDENES-POP M--ROCK M-POPULÄR M-LEICHTE M-KLASSIK-ANDER M-WETTER-FINANZEN-KINDER-SOZIAL-RELIGION-ANRUFEN-REISE-FREIZEIT-JAZZ-COUNTRY-NATION. M-OLDIES—FOLK M-DOKUMENT-TEST-ALARM.

SO HÖREN SIE CD/MP3

CD/MP3-Basisbetrieb

1. Für den Vor- oder Rücklauf halten Sie die Taste CH+ ⏭ oder CH- ⏮ gedrückt. Um zur normalen Wiedergabe zurückzukehren, drücken Sie HI ⏯ .
2. Um ein Kapitel vorwärts oder rückwärts zu überspringen, halten Sie die Taste CH+ ⏭ oder CH- ⏮ gedrückt. Drücken Sie " ⏭ ", um zu Anfang des nächsten Kapitels zu springen. Drücken Sie " ⏮ ", um zu vorhergehenden Kapitel zu springen.
3. Um die Wiedergabe zu unterbrechen, drücken Sie die Taste " ⏯ ". Um die Wiedergabe fortzusetzen, drücken Sie diese Taste erneut.
4. Um die Wiedergabe zu unterbrechen, drücken Sie " ■ ".

Hinweis:

- Wenn eine MP3-Disk eingelegt wird, werden alle Dateinamen mit der entsprechenden Spurnummer am Fernsehbildschirm eingeblendet.
- Sie können mit den Navigationstasten an der Fernbedienung auf die Datei zugreifen. Um eine ausgewählte Datei wiederzugeben, drücken Sie einfach die Eingabetaste.

So suchen Sie eine bestimmte Spur

Drücken Sie während der Wiedergabe einfach die entsprechende Spur-Nummer an den Zahlentasten der Fernbedienung.

Hinweis:

- Um 3 auszuwählen, drücken Sie 3.
- Um 13 auszuwählen, drücken Sie 10 +, 3.
- Um 23 auszuwählen, drücken Sie 10 + 10+, 3.

10 titel vor / zurück: (für mp3-Dateien)
M5 10 Titel zurück / M6: 10 Titel vor

Verwenden Sie GOTO, um eine bestimmte Spur auszuwählen.

Mit der GOTO-Funktion (GEHE ZU) können Sie eine bestimmte Spurnummer oder einen bestimmten Punkt einer Spur für die Wiedergabe auswählen.

1. Vergewissern Sie sich, dass das Gerät im Modus **STOPP** ist. Sonst unterbrechen Sie zuvor die Wiedergabe.
2. Drücken Sie die Taste **GOTO** an der Fernbedienung. Die Spurensuche wird eingeblendet.
3. Geben Sie die Spurnummer ein und drücken Sie **ENTER**.

So wiederholen Sie Spuren

Sie können eine einzelne oder alle Spuren wiederholt abspielen.

1. Drücken Sie während der Wiedergabe an der Konsole oder an der Fernbedienung **RPT**.
2. Mit jedem Tastendruck, schaltet das Gerät wie folgt um:
   - **Repeat Single** - Wiederholung der aktuell abgespielten Spur.
   - **Repeat All** - Alle Spuren wiederholen.
   - **Off** - Wiederholung abschalten.

Zufällige Wiedergabe

Sie können alle Spuren zufällig/gemischt abspielen.

1. Drücken Sie während der Wiedergabe an der Konsole oder an der Fernbedienung **RDM**. Halten Sie diese Taste gedrückt, um die Funktion abzuschalten.

Programmierte Wiedergabe

Sie können die Spuren für eine Wiedergabe nach Wahl programmieren. Verwenden Sie dazu die Funktion PROG.

1. Das Gerät muss im STOPP-Modus sein. Sonst unterbrechen Sie zuvor die Wiedergabe.
2. Drücken Sie die Taste **PROG** an der Fernbedienung.
3. Geben Sie die Spurnummer und den Speicherort ein. Es können bis zu 12 Spuren gespeichert werden.
4. Nachdem alle Spuren programmiert wurden sind, wählen Sie PLAY PROGRAM und drücken **ENTER**. Die gespeicherte Wiedergabe startet.

DVD VIDEO WIEDERGABE

DVD Video-Basisbetrieb

1. Legen Sie eine DVD ein. Das Gerät lädt die DVD automatisch. Gegebenenfalls wird ein DVD-Menü eingeblendet.
2. Mit den Navigationstasten an der Fernbedienung können Sie die Funktionen auswählen, die im Menü eingeblendet werden sollen.
   Treffen Sie Ihre Auswahl mit ENTER.
3. Für den Vor- oder Rücklauf halten Sie die Taste CH+ ⏭ oder CH- ⏮ gedrückt. Um zur normalen Wiedergabe zurückzukehren, drücken Sie HI ⏯ .
4. Um ein Kapitel vorwärts oder rückwärts zu überspringen, halten Sie die Taste CH+ ⏭ oder CH- ⏮ gedrückt. Drücken Sie " ⏭ ", um zu Anfang des nächsten Kapitels zu springen. Drücken Sie " ⏮ ", um zu vorhergehenden Kapitel zu springen.
5. Um die Wiedergabe zu unterbrechen, drücken Sie die Taste " ⏯ ". Um die Wiedergabe fortzusetzen, drücken Sie diese Taste erneut.
6. Um die Wiedergabe zu unterbrechen, drücken Sie " ■ ". Das Gerät speichert den Punkt, an dem Sie die DVD-Wiedergabe unterbrechen, so dass Sie die Wiedergabe später ab diesem Punkt fortsetzen können. Um die Wiedergabe fortzusetzen, drücken Sie " ⏯ ".

So geben Sie einen Titel/ein Kapitel ein

Drücken Sie während der Wiedergabe die ZAHL des gewünschten Titels/Kapitels. Die Zahl wird eingeblendet und die Wiedergabe des ausgewählten Titels beginnt.

- Um 3 auszuwählen, drücken Sie 3.
- Um 13 auszuwählen, drücken Sie 10 +, 3.
- Um 23 auszuwählen, drücken Sie 10 + 10+, 3.

So ändern Sie die Audiosprache während der Wiedergabe (Multi-Audio)

DVDs können in verschiedenen Sprachen und mit verschiedenen Systemen wiedergegeben werden (Dolby Digital, DTS usw.(Sofern DVDs über Multi-Audio-Aufnahmen verfügen, können Sie während der Wiedergabe zwischen Sprachen/Audiosystemen umschalten.

1. Drücken Sie dazu einfach während der Wiedergabe mehrmals **AUDIO** oder halten Sie die Taste A/PS am Kopfgerät gedrückt.

Hinweis:

- Bei einigen DVDs können Sie zwischen Sprachen/Audiosystemen nur über das Menü umschalten.
- Sie können Sprachen/Audiosystem auch im SET-UP-MENÜ umschalten.

So ändern Sie die Untertitelsprache der Wiedergabe (Mehrfachuntertitel)

Wenn eine DVD mehrsprachige Untertitelaufnahmen anbietet, können Sie während der Wiedergabe zwischen den Untertitelsprachen umschalten.
Wiedergabe zurückzukehren.

1. Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **SUB-T** an der Fernbedienung. Halten Sie die Taste gedrückt, bis der gewünschte Untertitel eingeblendet wird.

Hinweis:

- Bei einigen DVDs können Sie zwischen Untertiteln nur über das Menü umschalten.
- Sie können Untertitel auch im SET-UP-MENÜ umschalten.

So ändern Sie den Blickwinkel während der Wiedergabe (Mehrfachwinkel)

Bei DVDs mit Mehrfach-Winkel (Aufnahmen aus mehreren Kamerawinkeln), können Sie währen der Wiedergabe zwischen den Blickwinkeln umschalten.

1. Halten Sie dazu während der Wiedergabe einer Szene die Taste **ANGLE** gedrückt.

Wiedergabe in Zeitlupe

Über diese Funktion aktivieren Sie die Zeitlupenwiedergabe.

1. Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **SLOW** an der Fernbedienung.
2. Drücken Sie die Taste mehrmals, um wie folgt umzuschalten: 1/2 - 1/4 - 1/6 - 1/7.

Hinweis:

- Um die Wiedergabe zu unterbrechen, drücken Sie die Taste " ⏯ ".
- Während der Zeitlupenwiedergabe ist der Ton stumm geschaltet.
- Bei einigen Disks ist die Zeitlupenwiedergabe eventuell unscharf.

Schnellvorlauf/Schnellrücklauf

1. Halten Sie die Taste " ⏭ " (Vor) oder " ⏮ " (Zurück) gedrückt.
2. Wiederholen Sie Schritt ein, um die Geschwindigkeit, um das 2-, 4-, 8- oder 20-fache zu verändern.
3. Um zur normalen Wiedergabe zurückzukehren, drücken Sie die Taste " ⏯ ".

Suche ab einer bestimmten Szene, Wiedergabe ab einer bestimmten Zeit
Mit der GOTO-Funktion können Sie nach einer gewünschten Szene suchen, indem Sie Titel und Kapitel angeben bzw. die Zeitfunktion nutzen, um die Zeit einzugeben, zu welcher die Wiedergabe beginnen soll.
1. Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **GOTO** an der Fernbedienung. Sie können die Zeit und die Kapitel/Titelsuche einstellen.
2. Geben Sie die Stunde, Minuten, Sekunden ein, wenn Sie nach Zeit suchen möchten. Drücken Sie **ENTER**.
3. Wenn Sie nach Titeln/Kapiteln suchen möchten, geben Sie die Titel- oder Kapitelnummer ein. Drücken Sie **ENTER**.

So suchen Sie den Wiederholungsbereich
Sie können einen Titel oder ein Kapitel wiederholt abspielen.
1. Drücken Sie während der Wiedergabe an der Konsole oder an der Fernbedienung **RPT**.
2. Mit jedem Tastendruck, schaltet das Gerät wie folgt um:
   • **Repeat Titel** - Wiederholung des aktuell abgespielten Titels.
   • **Repeat Chapter** - Wiederholung des aktuell abgespielten Kapitels.
   • **Off** - Wiederholung abschalten.

Zoomen während der Wiedergabe
Sie können das Bild während der Wiedergabe vergrößern.
1. Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **ZOOM** an der Fernbedienung.
2. Mit jedem Druck auf die Taste vergrößert sich das Bild um das **1-, 2-, 3-, 4-**fache bzw. wird die vergrößerte Darstellung beendet (**OFF**).

Zufällige Wiedergabe
Sie können Titel/Kapitel in zufälliger/gemischter Reihenfolge wiedergeben.
1. Drücken Sie während der Wiedergabe an der Konsole oder an der Fernbedienung **RDM**. Halten Sie diese Taste gedrückt, um die Funktion abzuschalten.

So kehren Sie ins Hauptmenü zurück
Sie können jederzeit während der DVD-Wiedergabe das Hauptmenü aufrufen.
1. Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **TITLE** an der Fernbedienung.

So blenden Sie Informationen ein
Sie können während der Wiedergabe alle DVD-Informationen und die aktuellen Einstellungen einblenden. Sie können die abgelaufene Spielzeit, die abgelaufene Zeit, die Titel-, Kapitelnummer, Winkel, Audioeinstellungen, Untertitel und Bitrate-Infos einblenden.
1. Drücken Sie an der Fernbedienung einmal auf **OSD**. Am Gerät wird die Spieldauer und die abgelaufene Diskzeit eingeblendet.
2. Drücken Sie die Taste erneut. Alle anderen Einstellungen werden eingeblendet.

Programmierte Wiedergabe
Sie können die Spuren für eine Wiedergabe nach Wahl programmieren. Verwenden Sie dazu die Funktion PROG.
1. Das Gerät muss im STOPP-Modus sein. Sonst unterbrechen Sie zuvor die Wiedergabe.
2. Drücken Sie die Taste **PROG** an der Fernbedienung.
3. Geben Sie die Spur- und die Kapitelnummer und den Speicherort ein. Es können bis zu 12 Speicherorte gewählt werden.
4. Nachdem alle Spuren programmiert wurden sind, wählen Sie PLAY PROGRAM und drücken **ENTER**. Die gespeicherte Wiedergabe startet.

VCD/SVCD/MP4 WIEDERGABE

Video-CD-Basisbetrieb
1. Für den Schnellvorlauf/Rücklauf halten Sie die Taste “ ⏭ ” oder “ ⏮ ” gedrückt. Um zur normalen Wiedergabe zurückzukehren, drücken Sie die Taste “ ⏯ ”.
2. Um ein Kapitel vorwärts oder rückwärts zu überspringen, halten Sie die Taste CH+ ⏭ oder CH- ⏮ gedrückt. Drücken Sie “ ⏭ ”, um zu Anfang des nächsten Kapitels zu springen. Drücken Sie “ ⏮ ”, um zu vorhergehenden Kapitel zu springen.
3. Um die Wiedergabe zu unterbrechen, drücken Sie die Taste “ ⏯ ”. Um die Wiedergabe fortzusetzen, drücken Sie diese Taste erneut.
4. Um die Wiedergabe zu unterbrechen, drücken Sie “ ■ ”.

PBC EIN/AUS
VCD 2.0 und SVCD 1.0 sind mit der PBC-Funktion (Wiedergabesteuerung) ausgestattet. PCB ermöglicht die gesteuerte Wiedergabe der Elemente und sogar Interaktivität mit dem Benutzer über die Fernbedienung und einige andere Eingabegeräte. Sofern PBC eingeschaltet ist, startet die Disk-Wiedergabe nicht automatisch, weil die Programmauswahl auf der Disk Zeit in Anspruch nimmt. Sofern PBC eingeschaltet ist, werden die Programme automatisch nacheinander wiedergegeben.
1. Für die Funktion PBC ON drücken Sie an der Fernbedienung **PBC**. Halten Sie diese Taste gedrückt, um das Gerät auszuschalten.

Hinweis: *Nicht alle VCD/SVCDs verfügen über PBC-Funktionen.*

So wählen Sie eine Spur aus
Drücken Sie während der Wiedergabe die ZAHL der gewünschten Spur. Die Zahl wird eingeblendet und die Wiedergabe der ausgewählten Spur beginnt.
1. Schalten Sie die PBC-Funktion zuvor ab.
2. Geben Sie die gewünschte Spur-Nummer über die Zahlentastatur an der Fernbedienung ein.

Hinweis:
- Um 3 auszuwählen, drücken Sie 3.
- Um 13 auszuwählen, drücken Sie 10 +, 3.
- Um 23 auszuwählen, drücken Sie 10 + 10+, 3.

So verändern Sie die Audiosprache während der Wiedergabe
VCDs werden eventuell für die Wiedergabe in unterschiedlichen Sprachen angeboten. Generell sind diese auf 2 Kanäle verteilt (links und rechts). Sofern DVDs über Multi-Audio-Aufnahmen verfügen, können Sie während der Wiedergabe zwischen Sprachen/Audiosystemen umschalten.
1. Drücken Sie dazu einfach während der Wiedergabe mehrmals **AUDIO** oder halten Sie die Taste A/PS am Kopfgerät gedrückt.

Wiedergabe in Zeitlupe
Über diese Funktion aktivieren Sie die Zeitlupenwiedergabe.
1. Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **SLOW** an der Fernbedienung.
2. Drücken Sie die Taste mehrmals, um wie folgt umzuschalten: 1/2 - 1/4 - 1/6 - 1/7.

Hinweis:
- Um die Wiedergabe zu unterbrechen, drücken Sie die Taste " ⏯ ".
- Während der Zeitlupenwiedergabe ist der Ton stumm geschaltet.
- Bei einigen Disks ist die Zeitlupenwiedergabe eventuell unscharf.

Schnellvorlauf/Schnellrücklauf
1. Halten Sie die Taste " ⏭ " (Vor) oder " ⏮ " (Zurück) gedrückt.
2. Wiederholen Sie Schritt ein, um die Geschwindigkeit, um das 2-, 4-, 8- oder 20-fache zu verändern.
3. Um zur normalen Wiedergabe zurückzukehren, drücken Sie die Taste " ⏯ ".

Suche ab einer bestimmten Szene, Wiedergabe ab einer bestimmten Zeit
Mit der GOTO-Funktion können Sie nach einer gewünschten Szene suchen, indem Sie Titel und Kapitel angeben bzw. die Zeitfunktion nutzen, um die Zeit einzugeben, zu welcher die Wiedergabe beginnen soll.
1. Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **GOTO** an der Fernbedienung. Sie können die Zeit und die Kapitel/Titelsuche einstellen.
2. Geben Sie die Stunde, Minuten, Sekunden ein, wenn Sie nach Zeit suchen möchten. Drücken Sie **ENTER**.
3. Geben Sie die Spurnummer ein, wenn Sie nach Spuren suchen möchten Drücken Sie **ENTER**.

So suchen Sie den Wiederholungsbereich
Sie können einen Titel oder ein Kapitel wiederholt abspielen.
1. Schalten Sie die PBC-Funktion zuvor ab.
2. Drücken Sie während der Wiedergabe an der Konsole oder an der Fernbedienung **RPT**.
3. Mit jedem Tastendruck, schaltet das Gerät wie folgt um:
   - **Repeat Single** - Wiederholung der aktuell abgespielten Spur.
   - **Repeat All** - Alle Spuren wiederholen.
   - **Off** - Wiederholung abschalten.

Zoomen während der Wiedergabe
Sie können das Bild während der Wiedergabe vergrößern.
1. Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **ZOOM** an der Fernbedienung.
2. Mit jedem Druck auf die Taste vergrößert sich das Bild um das **1-, 2-, 3-, 4-**fache bzw. wird die vergrößerte Darstellung beendet (**OFF**).

Zufällige Wiedergabe
Sie können Titel/Kapitel in zufälliger/gemischter Reihenfolge wiedergeben.
1. Drücken Sie während der Wiedergabe an der Konsole oder an der Fernbedienung **RDM**. Halten Sie diese Taste gedrückt, um die Funktion abzuschalten.

So blenden Sie Informationen ein
Während der Wiedergabe, können Sie die VCD-Wiedergabeinformationen einblenden.
1. Drücken Sie an der Fernbedienung einmal auf **OSD**. Am Gerät wird die Spieldauer und die abgelaufene Diskzeit eingeblendet.
2. Drücken Sie zweimal diese Taste und die Spurnummer wird mit allen Informationen zur Spur eingeblendet.

Programmierte Wiedergabe
Sie können die Spuren für eine Wiedergabe nach Wahl programmieren. Verwenden Sie dazu die Funktion PROG.
1. Das Gerät muss im STOPP-Modus sein. Sonst unterbrechen Sie zuvor die Wiedergabe.
2. Drücken Sie die Taste **PROG** an der Fernbedienung.
3. Geben Sie die Spurnummer und den Speicherort ein. Es können bis zu 12 Spuren gespeichert werden.
4. Nachdem alle Spuren programmiert wurden sind, wählen Sie PLAY PROGRAM und drücken **ENTER**. Die gespeicherte Wiedergabe startet.

SO RICHTEN SIE DEN DVD PLAYER EIN

Wichtig:
1. Legen Sie die Disk ein, bevor Sie die Einstellungen vornehmen.
2. Das Gerät muss im STOPP-Modus sein. Drücken Sie die Taste **SETUP** an der Fernbedienung.

Einstellungen	Kategorie	Optionen
Video	Bildschirmformat	Pan Scan, Letter Box, 16:9
	FERNSEHSYSTEM	NTSC, PAL, Auto
Sprache	Bildschirmmenü	Englisch
	Untertitel	Englisch, Auto, Aus
	Audio	Englisch
	DVD Menü	Englisch
Audio		Analog Out
	AC3	2 / 6 Kanal
	MP3/WMA	2 / 6 Kanal
	Anderes	2 / 6 Kanal
Mehr Audio	Pro Logic	Auto, Ein, Aus
	Subwoofer	Ein, Aus
	Pink Noise	Aus, links, Center, rechts, links Surr., rechts surr., Subwoofer
	DRC	Ein, Aus
	Center Steuerung (CNTR CTRL)	5ms, 4ms, 3ms, 2ms, 1ms, 0ms, Aus
	REAR CTRL	15ms, 12ms, 9ms, 6ms, 3ms, 0ms, Aus
	L/R	GROSS, KLEIN
Kindersicherung	Passwort	
	Kindersicherung	1. Kindersicher, 2. G, 3. PG, 4. PG-13, 5. PG-R, 6. R, 7. NC-17, 8. Erwachsene
	Werkseinstellungen	Zurücksetzen

Eingabe des Sicherheitspassworts

1. Drücken Sie die Taste SETUP an der Fernbedienung.
2. Wählen Sie die Sicherheitsstufe mit den Navigationstasten aus und drücken Sie ENTER.
3. Blättern Sie zur Sicherheitsstufe. Halten Sie die Taste ENTER gedrückt, um die Sicherheitsstufe auszuwählen.
4. Blättern Sie zu Passwort. Geben Sie ein neues 4-stelliges Passwort ein und drücken Sie ENTER. Das Logo entsperrt wechselt zu gesperrt. Dies bedeutet, dass das Passwort eingerichtet worden ist.

Hinweis:

- *Wenn Sie Ihr Passwort vergessen haben, entsperren Sie es mit der Eingabe 8888.*
- *Um das Passwort zurückzusetzen, geben Sie Ihr altes Passwort ein, um dieses zu entsperren und dann das neue Passwort*

TECHNISCHE DATEN

CD/MP3 PLAYER

Geräuschabstand	> 60 dB
Kanaltrennung	> 50 dB(1kHz)
Frequenzgang	20 Hz - 20 kHz

ABSTIMMUNG (FM)

Frequenzbereich	87,5 – 108 MHz
Zwischenfrequenz	10,7 MHz
Empfindlichkeit	2.8 µV
Stereotrennung	30 dB
Geräuschabstand	50 dB
Kanalschritt	50 kHz

LINE OUT

Ausgang	5V max.
Impedanz	10 k Ohm

ALLG.

Stromversorgung	12V DC (10,8 – 15,6 V sind zulässig)
Lautsprecherimpedanz	4 oder 8 Ohm
Ausgangsleistung	40Wx4CH
Sicherung	10A

Hinweis: Die technischen Daten und das Design unterliegen aufgrund von Weiterentwicklungen Änderungen ohne weitere Vorankündigung.

Hinweise zum Umweltschutz

Entsorgen Sie dieses Produkt nicht im Hausmüll, geben Sie es an einer Sammelstelle für die Aufbereitung elektrischer und elektronischer Geräte ab. Das Symbol auf dem Produkt, die Bedienungshinweise und die Verpackung geben Hinweise zur Entsorgung.

Die entsprechenden markierten Materialien können wieder aufbereitet werden. Durch die Wiederaufbereitung, aufbereitetes Material oder die erneute Nutzung von Altgeräten leisten Sie einen großen Beitrag zum Umweltschutz.

Hinweise zu den gelten Umweltschutzbestimmungen erhalten Sie bei Ihrer Umweltbehörde.

ALLE RECHTE VORBEHALTENCOPYRIGHT
DENVER ELECTRONICS A/S

www.denver-electronics.com